





cod. 4308

Portatarga basso BMW R12 Low plate holder BMW R12

EN

- 1. Disassemble the motorcycle seat and access the compartment underneath. Then, disconnect the emergency call unit connectors and remove the unit from its housing.
- 2. Remove the four screws and detach the unit's housing from the under-seat compartment.
- 3. Unscrew the four bolts located under the rear fender. Now that the fender is free, disassemble it from the license plate holder, removing the wiring and turn signals.
- 4. Insert the turn signals into the cover provided in the kit, securing them using the original screws and nuts. Apply the cable grommets and fasten the cables to them.
- 5. Attach the cover to the motorcycle using the four screws removed earlier, ensuring the cables are routed through the hole leading to the under-seat compartment (see next figure).
- 6. Arrange the wiring (blue) as shown in the figure and connect the turn signal cables (A) and license plate light cables (B).
- 7. Route the license plate light wiring along the main wiring harness and secure it with zip ties.
- 8. Guide the cable down along the brake hose.
- 9. Position the cable along the brake hose (preferably inside the original cover) and secure it with zip ties until it reaches the license plate holder mounting point.
- 10. Fix the license plate holder to the final drive using the M8 screw at point C and the M6 screw at point D, along with the 3mm washer and self-locking nut provided in the kit.
- 11. Reinstall the previously removed unit housing.
- 12. Reassemble the emergency call unit and the seat.

WARNING: It is very important to periodically check the tightening of the mounting screws.

IT_

- 1. Smontare la sella della moto e accedere al vano sottostante, dunque sganciare gli spinotti della centralina per chiamate d'emergenza e rimuoverla dalla sede.
- 2. Rimuovere le 4 viti presenti e smontare l'alloggiamento della centralina dal vano sottosella.
- 3. Smontare le 4 viti indicate sotto al parafango posteriore; ora che il parafango è libero, disassemblare il parafango dal portatarga, rimuovendo cablaggio e indicatori di direzione.
- 4. Inserire le frecce nella cover fornita nel kit, avvitarle ad essa riutilizzando viti e dadi originali, applicare i passacavo e fissare i cavi ad essi.
- 5. Fissare la cover alla moto riutilizzando le 4 viti rimosse in precedenza, avendo cura di inserire i cavi nel foro che accede al vano sottosella (vedi fig. successiva).
- 6. Sistemare il cablaggio (blu) come suggerito in figura e connettere i cavi degli indicatori di direzione (A) e della luce targa (B).
- 7. Posare il cablaggio della luce targa lungo il cablaggio motore e fermarlo con le fascette.
- 8. Far scendere il cavo lungo il tubo freno.
- 9. Posare il cavo lungo il tubo freno (possibilmente dentro la cover originale) e fissarlo con le fascette fino a raggiungere la posizione del portatarga.
- 10. Fissare il portatarga al cardano utilizzando in C la vite M8 e in D la vite M6 con la rondella da 3mm e il dado autobloccante forniti nel kit.
- 11. Riposizionare l'alloggiamento della centralina rimosso in precedenza.
- 12. Rimontare la centralina e la sella.

ATTENZIONE: è molto importante controllare periodicamente il serraggio delle viti di fissaggio.